

Mode d'emploi



Veuillez lire la brochure des consignes de sécurité avant la mise en place du projecteur.

1 Déballage de la boîte

Contenu :

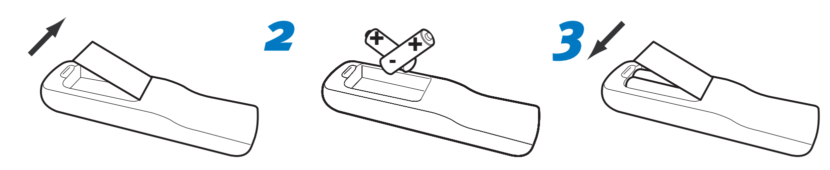


Conservez la boîte et les matières d'emballage.



2 Insérez les batteries dans la télécommande

La télécommande utilise deux batteries AA.



Veuillez mettre les batteries au rebut en respectant les réglementations relatives à l'environnement.

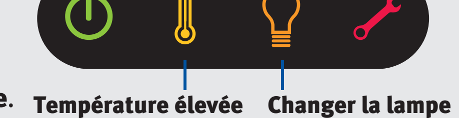
Achetez une télécommande aux fonctions complètes et les autres accessoires personnalisés

www.infocus.com/store

Panneau d'état

Le panneau d'état situé en haut du projecteur indique l'état de ce dernier par des symboles lumineux associés aux différents états.

Pour des informations détaillées, voir **Dépannage**.

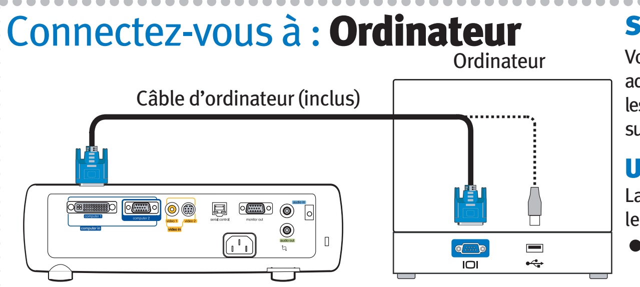




Raccordez-vous à la source

Le codage couleur des raccordements facilite ce branchement.
Au besoin, vous pouvez vous raccorder à plusieurs sources.

Connectez-vous à : **Ordinateur**



Si vous utilisez un ordinateur Apple

Vous aurez peut-être besoin aussi d'un adaptateur. Pour plus d'informations, voir les guides How-To Guides (Comment faire) sur le site **www.infocus.com/support/howto**

USB est optionnel

La connexion USB n'est nécessaire que dans les cas suivants :

- Contrôle de la présentation à l'aide de la télécommande
- Mise à niveau du microprogramme du projecteur

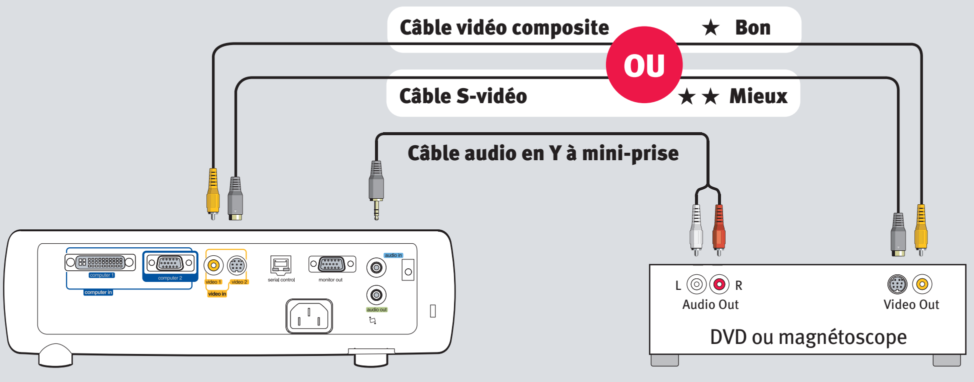
OU

Connectez-vous à : **un DVD ou un magnétoscope***

(en utilisant les câbles en option)

1 Connectez la vidéo en utilisant un câble **S-Vidéo** ou un câble **vidéo composite**
www.infocus.com/store réf. **SP-SVIDEO-10M** ou **SP-CPSTVID-5M**

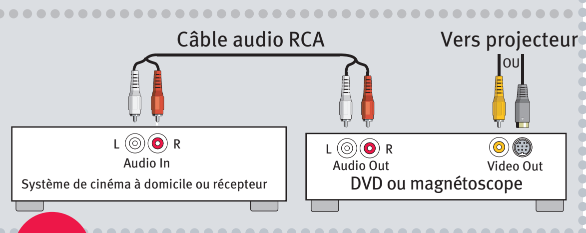
2 Raccordez-vous à l'audio en utilisant **un câble audio en Y mini-prise-RCA**
En vente chez un distributeur ou un revendeur A/V



* Convient également pour la console de jeu ou le décodeur.

Vous souhaitez un meilleur son

Raccordez la sortie audio de la source à un récepteur/amplificateur ou à un système de cinéma à domicile muni de haut-parleurs séparés.



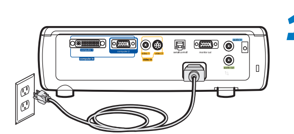
OU

Connectez-vous à : **Autres types de sources**

Les guides How-To (Comment faire) sont disponibles à
www.infocus.com/support/howto

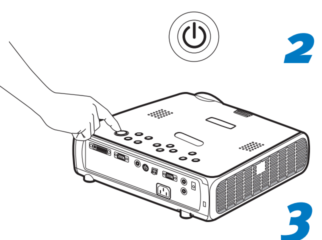


Faites passer le projecteur et la source sous tension



1 Brancher le cordon d'alimentation au projecteur et à une prise électrique

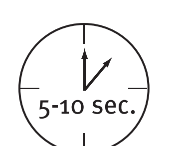
Le voyant d'alimentation ⏻ du projecteur s'allume en orange.



2 Mettez le projecteur sous tension

Appuyez sur **power** (sur la télécommande du projecteur).
Le voyant d'alimentation se met à clignoter en vert.

3 Attendez la fin du préchauffage de la lampe



Après quelques secondes, le voyant d'alimentation se met à clignoter et reste allumé en continu en vert. Il faut environ une minute pour que la lampe atteigne sa luminosité complète.



Avertissement : Ne fixez pas directement l'objectif quand le projecteur est sous tension.

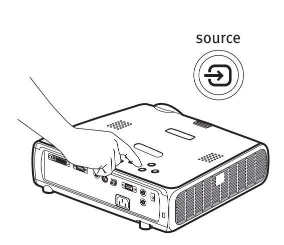
4 Mettez l'ordinateur ou une autre source sous tension

Il se peut que vous ayez à appuyer sur une séquence de touches spécifiques pour activer le port vidéo externe de votre ordinateur portable. Sur la plupart des portables, il faut appuyer sur la touche **Fn** tout en appuyant sur une touche étiquetée **CRT/LCD, LCD/VGA,** une icône du moniteur ▭.
Séquence de touches pour des modèles de portables courants :

Apple F7	**Gateway** Fn+F3 or Fn+F4	**IBM ThinkPad** Fn+F7
Dell Fn+F8	**HP/Compaq** Fn+F4 or Fn+F6	**Toshiba** Fn+F5
Fujitsu Fn+F10	**Sony** Fn+F7	

Consultez le tableau d'activation complet des ordinateurs portables à **www.infocus.com/support**

Important : Si la vidéo n'apparaît toujours pas, redémarrez votre ordinateur (vérifiez avant que l'ordinateur est raccordé au projecteur et que le projecteur est sous tension).

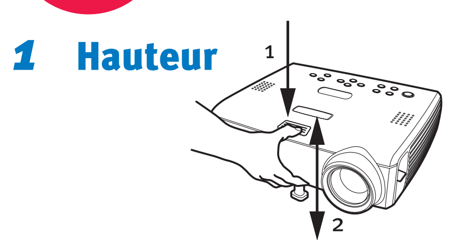


5 Changez de source au besoin

Le cas échéant, appuyez sur **source** (sur le projecteur ou la télécommande) pour afficher la source. Il se peut que vous deviez appuyer plusieurs fois sur la touche.

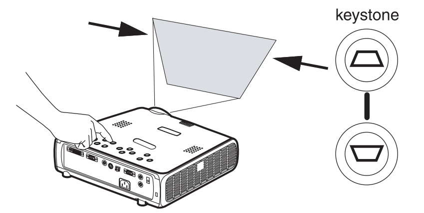
5 Réglez l'image

1 Hauteur



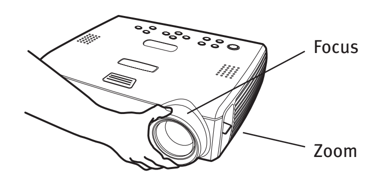
1. Maintenez enfoncé le bouton de déverrouillage sur le haut du projecteur.
2. Soulevez l'avant du projecteur à la hauteur désirée.
3. Relâchez le bouton.

2 Distorsion trapézoïdale



Appuyez sur les boutons **keystone** pour obtenir une image carrée.

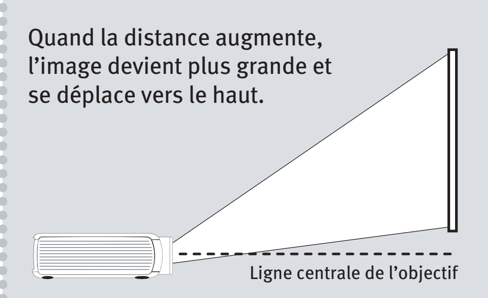
3 Zoom et mise au point



Réglez d'abord le zoom, puis centrez l'image.

Emplacement du projecteur

Quand la distance augmente, l'image devient plus grande et se déplace vers le haut.



Diagonale	Distance à l'écran	
Taille d'écran	Minimum	Maximum
60" / 1,5m	7'4" / 2,2m	9'1" / 2,8m
80" / 2m	9'9" / 3m	12'1" / 3,7m
92" / 2,3m	11'3" / 3,4m	13'11" / 4,2m
150" / 3,8m	18'4" / 5,6m	22'8" / 6,9m

Taille d'écran interactive et calculatrice de distance
www.infocus.com/calculator

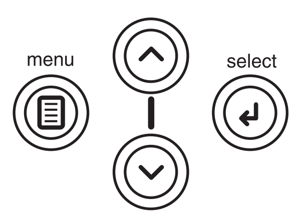
Achat d'un écran et autres accessoires personnalisés
www.infocus.com/store

Montage au plafond

Pour retourner l'image, activez **Montage Plafond** dans le menu **Système** (appuyez sur **menu**, puis sélectionnez **Paramètres › Système › Montage plafond**).

Utilisation des menus

1. Appuyez sur **menu** pour afficher les menus
2. Appuyez sur ⌄ ou ⌃ pour choisir les éléments (ou procéder à un réglage)
3. Appuyez sur **select** pour confirmer le choix de menu
4. Appuyez sur **menu** pour masquer les menus

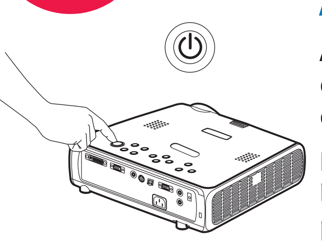


Contrôle de vos présentations

Branchez le câble de l'ordinateur (USB compris) à votre ordinateur, puis utilisez ⌄ et ⌃ pour vous déplacer dans vos diapositives.



6 Arrêtez le projecteur



Appuyez deux fois sur le bouton power

Appuyez une fois sur ce bouton pour afficher un message de confirmation ; appuyez deux fois pour confirmer que vous voulez éteindre le projecteur.

Le voyant d'alimentation du projecteur se met à clignoter pendant que le ventilateur refroidit la lampe. **Si vous devez débrancher le projecteur**, patientez jusqu'à ce que le ventilateur s'arrête et que le voyant d'alimentation s'arrête de clignoter et reste allumé en continu.

Remarque : Lorsque le voyant d'alimentation est allumé, toute activation des boutons du projecteur et de la télécommande est ignorée.

7 Enregistrez votre produit

Activez votre garantie pour avoir droit aux réparations et à l'assistance et obtenir les notifications d'offres spéciales et les avis sur les mises à niveau gratuites des produits.

1 Notez le numéro de série de votre projecteur

Il est imprimé sur l'étiquette située à l'arrière du projecteur. Il est exigé pour l'enregistrement (et chaque fois que vous contactez le service d'assistance).

Nº de série : . . . .

2 Allez à **www.infocus.com/register**

8 Lisez le Guide de référence

Insérez le CD-ROM ou allez à **www.infocus.com/support**

Le Guide de référence multilingue se trouve sur le CD-ROM. Il couvre la configuration avancée et le fonctionnement, y compris les instructions pour le remplacement de la lampe.
Le Guide de référence est également disponible à **www.infocus.com/support**

Dépannage

Si l'image n'apparaît pas ou si l'image est blanche



Si le voyant d'alimentation est éteint, assurez-vous que le cordon d'alimentation est raccordé et branché dans une prise. **Si le voyant d'alimentation est sur la position marche mais qu'il ne clignote pas**, appuyez sur le bouton de mise sous tension (**power**).

Vérifiez la source vidéo et les câbles. Assurez-vous que la source vidéo (ordinateur, lecteur DVD, magnétoscope, etc.) est sous tension et que les câbles sont bien raccordés entre la source et le projecteur.

Vérifiez que le port vidéo de l'ordinateur portable est actif. Appuyez sur la séquence de touches qui active le port de vidéo externe de l'ordinateur portable (voir étape 4) Si l'image n'apparaît toujours pas, redémarrez votre ordinateur portable.



Appuyez sur le bouton Source. Il se peut que vous ayez à appuyer plusieurs fois pour afficher la source correcte.



Appuyez sur le bouton Auto Image.

Si le message « Signal hors de l'intervalle » apparaît ou si l'image n'est pas bonne



Appuyez sur le bouton Auto Image. Si le problème persiste (et que la source est un ordinateur), réduisez la résolution de l'affichage ou le taux de rafraîchissement vertical de l'ordinateur.

Si le voyant de remplacement de la lampe est allumé



Arrêtez le projecteur et attendez une minute avant de le remettre en route. Si le voyant de remplacement de la lampe s'allume à nouveau, la lampe doit être remplacée. **Pour obtenir des instructions sur le remplacement de la lampe**, voir le Guide, de référence qui figure sur le CD-ROM ou qui peut être téléchargé à **www.infocus.com/support**

Si le voyant de température élevée est allumé



Éteignez le projecteur et retirez tout ce qui peut boucher les évents d'aération latéraux. Laissez le projecteur éteint au moins pendant une minute pour qu'il se refroidisse et remettez-le sous tension. **IMPORTANT :** Un fonctionnement continu à température élevée peut réduire la durée de vie de la lampe et/ou du projecteur.

Si le voyant d'intervention pour réparation est allumé



Arrêtez le projecteur et attendez une minute avant de le remettre en route. Si le voyant d'intervention pour réparation s'allume à nouveau, une réparation du projecteur s'impose. Voir ci-dessous les informations pour contacter le service clientèle.

Consultez le Guide de référence qui contient d'autres solutions de dépannage

Le Guide de référence figure sur le CD-ROM ou peut être téléchargé à www.infocus.com/support



Avertissement : Dans le cas peu probable d'une rupture de la lampe, des particules peuvent être éjectées du projecteur. Ne restez pas sous le projecteur ni à proximité immédiate quand le projecteur est sous tension. Voir le livret des consignes de sécurité pour des informations détaillées.

Questions ? Nous nous tenons à votre disposition pour vous aider !

Rendez-nous visite à :

www.infocus.com/support

InFocus se tient à votre disposition pour vous aider à bénéficier de votre nouvel achat. Nous pouvons vous aider à...

- Déterminer les tailles d'écran
- Déterminer la documentation dans d'autres langues
- Brancher vos sources (télévision, DVD, câble/satellite, jeu, etc.)
- Sélectionner des accessoires en option
- Établir des contrats de protection de garantie du produit

États-Unis, Canada, Amérique latine
Téléphone de l'assistance clientèle
+1 (503) 685-8888
NUMÉRO GRATUIT : **800-799-9911**
Du lundi au vendredi 7 à 17 heures
Fuseau horaire de la Côte Pacifique des États-Unis
techsupport@infocus.com

Asie du Pacifique
Téléphone de l'assistance clientèle
Singapour : **+65 63539449**
Chine : **800.828.2268**
Australie : **1300-725-295**
Ventes directes pour l'Australie : **1800-885-841**
Du lundi au vendredi 9 à 17 heures
Heure normale de Singapour
asia-support@infocus.com

Europe, Moyen-Orient, Afrique
Téléphone de l'assistance clientèle
+31 (0)36 539 2820
Du lundi au vendredi 8:30 à 16 heures
Heure normale de l'Europe Centrale
emea.support@infocus.com

Avertissement : la lampe Hg contient du mercure. Éliminez ce produit conformément aux réglementations locales. Voir www.lamprecycle.org

Déclaration de conformité

Fabricant : InFocus Corporation, 27500 SW Parkway Ave. Wilsonville, Oregon 97070-8238, USA
Bureau européen : Louis Armstrongweg 110, 1311 RL Almere, Pays-B as
Nous déclarons sous notre propre responsabilité que ce projecteur est conforme aux directives et normes suivantes :
Directive CEM 89/336/CEE, amendée par 93/68/CEE, CEM : EN 55022, EN 55024, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3,
Directive basse tension 73/23/EEC, amendée par 93/68/EEC, Sécurité : IEC 60950-1:1e édition

Marques déposées

Avertissement FCC

Cet appareil a été testé et certifié conforme aux limites définies pour un appareil numérique de classe A, en vertu de l'article 15 des réglementations de la FCC. Ces limites ont été sélectionnées pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation commerciale. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie aux fréquences radioélectriques et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions de ce manuel, peut causer des interférences pour les communications radio. Le fonctionnement de ce matériel dans un environnement résidentiel est susceptible de provoquer des interférences gênantes ; si tel est le cas, l'utilisateur doit remédier à ce problème à ses propres frais. Changements ou modifications de cet appareil qui ne sont pas expressément approuvés par InFocus Corp. peuvent annuler l'autorisation de l'utilisateur de faire fonctionner cet appareil.

Avertissement EN 55022

Cet appareil est de classe A. Dans un environnement domestique, il peut provoquer des interférences radioélectriques. Dans ce cas, l'utilisateur pourra être amené à prendre des mesures appropriées. Typiquement, cet appareil est utilisé dans une salle de conférence, une salle de réunion ou un auditorium.

Canada

Cet appareil numérique de classe A est conforme à la norme ICES-003 du Canada.
Cet appareil numérique de classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Modèles des produits homologués : W320, W340, W360

UL, CUL, NOM, IRAM, GOST, C-tick
D'autres homologations nationales spécifiques peuvent s'appliquer. Reportez-vous au label de certification du produit.

InFocus se réserve le droit de modifier les offres et les spécifications des produits à tout moment sans préavis.